

**Zeitschrift:** Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art  
**Band:** 48 (1961)  
**Heft:** 1: England

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Jurassische Steinbrüche

Laufen JURA

CUENI & CIE AG

STEIN

MARMOR

GRANIT

☎ 061 / 89 68 07

## Clichés Schwitter AG Basel

Allschwilerstrasse 90  
Telefon 061 38 88 50

Zürich  
Staufferstrasse 45  
Telefon 051 25 67 35

Bureau Lausanne  
Avenue de la Gare 44  
Telefon 021 22 86 75

## Für das Flachdach

beziehen Sie Teerdachpappe, teerfreie Dachpappe «Beccoid», Asphaltisierplatte «Becoplast» mit Juteeinlage, Klebmassen durch

## Beck & Cie., Pieterlen

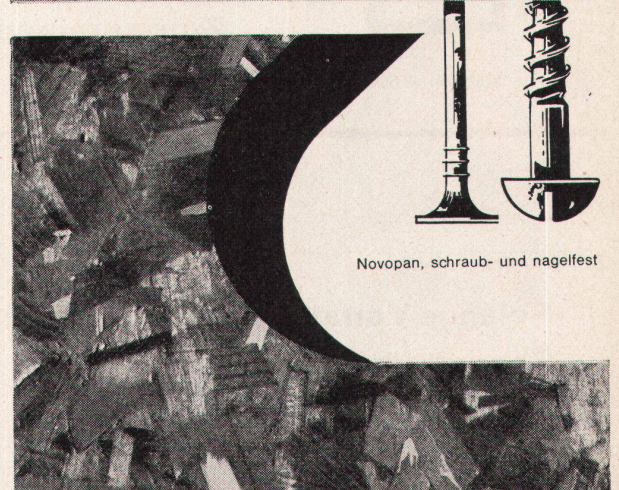
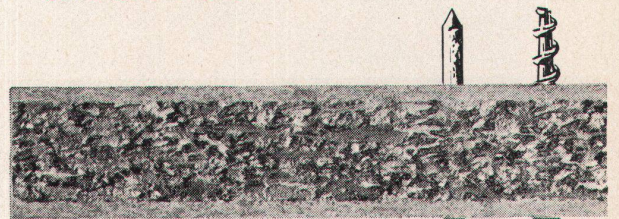
Fachmännische Beratung

# Novopan

## schraub- und nagelfest

Die heutige Ausführung der Novopanplatte weist eine einwandfreie Festigkeit auf, welche die Montage jeder Art Beschläge erlaubt. Die Zugfestigkeit einer normalen Holzschraube in Novopan senkrecht zur Fläche ist ebenso gut wie in Tannenholz massiv. Ebenso sicher können auch Nagelverbindungen ausgeführt werden.

5



Novopan, schraub- und nagelfest

### Anwendung der bewährten Novopanplatte:

Decken, Wandverkleidungen, mobile Trennwände, schalldämmende Türen und -Wände, eingebaute Schränke und Küchenmöbel, feuerhemmende Türen und -Abschlüsse, Rückwände von Möbeln, Blätter, Fronten und Seiten von Möbeln, Tischblätter etc., Ladeneinrichtungen

### Beratung:

Der technische Beratungsdienst freut sich, Sie bei der Lösung Ihrer Probleme unterstützen zu dürfen. In vielen Fällen werden Ihnen auch die Novopan-Nachrichten wertvolle Hinweise geben.

# Novopan

Novopan AG., Klingnau Beratungsdienst (056) 5 13 35

Stahl-Hochbau  
Ingenieurbüro

Tel. 071/519 92



Ernst Scheer AG Herisau

# AUFZÜGE

mit Hand- und elektrischem Antrieb

**LERCH ZÜRICH 1**

SCHLOSSEREI UND AUFZÜGEFABRIK

Oetenbachgasse 5-9, Telephon (051) 23 30 00



Telephon 44 66 06

**Zimmerarbeiten übernimmt zu vorteilhaften Bedingungen:**

**Zimmereigenossenschaft Zürich 4 Bullingerstraße 41**

NEUBAUTEN · UMBAUTEN · TREPPENBAU · REPARATUREN

**Solange Vorrat, liefern wir folgende  
Sondernummern der Zeitschrift**

**werk**

Nettopreis + Porto

Strandbäder, Heilbäder, Sportanlagen	Fr. 2.50
Schulhausbauten, Ausgaben 1958, 1960 à	Fr. 3.—
Gartengestaltung, Friedhofanlagen	Fr. 3.—
Bauen in Israel	Fr. 2.50
Finnland-Sonderheft	Fr. 3.50
Protestantischer Kirchenbau (1959)	Fr. 4.—

Bestellen Sie telephonisch (052/2 22 52) oder schriftlich beim  
Verlag werk, Postfach 210, Winterthur

Gesucht auf junges Büro SIA  
tüchtiger, selbständiger

**Bauzeichner-  
Bautechniker**

mit Eignung als Bürochef.  
5-Tage-Woche, überdurchschnittliche  
Entlohnung.  
Interessante private und öffentliche  
Baufaufgaben.

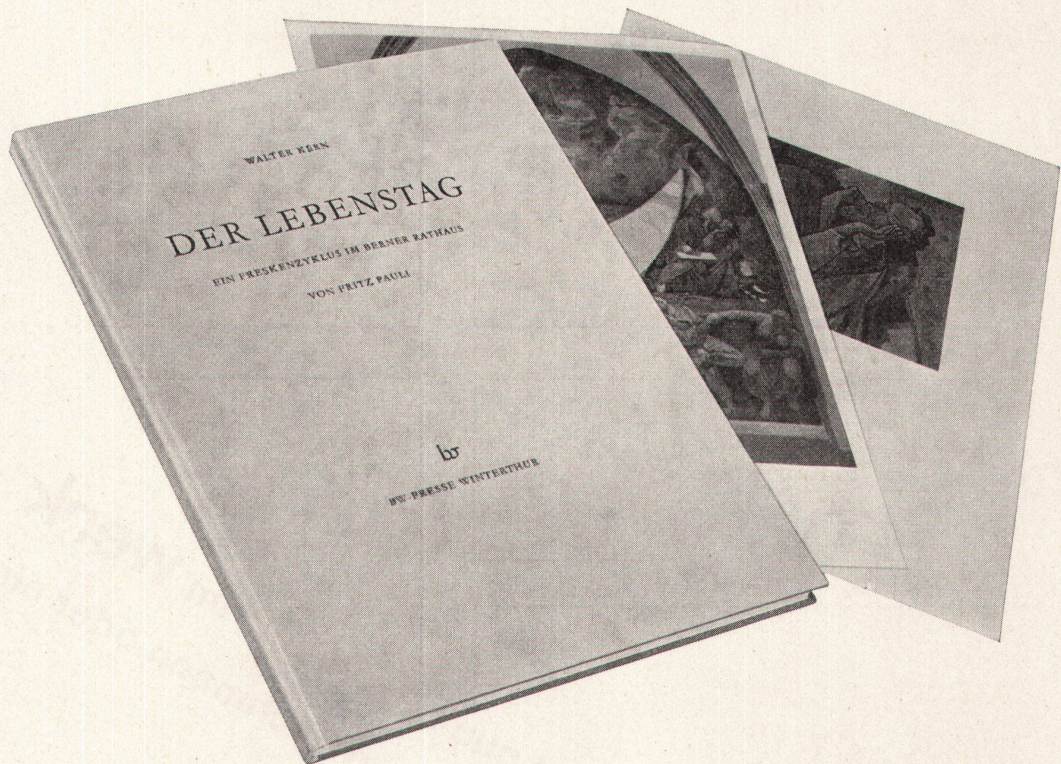
Offerten unter Chiffre W 121260  
an Verlag Werk  
Winterthur, Postfach 210

$\frac{1}{16}$  Seite Fr. 60.–

$\frac{1}{8}$  Seite Fr. 100.–

**Diese Sonderseite erscheint nun regelmäßig im **werk**  
Auch Sie finden hier den geeigneten Fachmann oder ein für Sie  
passendes Arbeitsfeld durch ein Inserat**

$\frac{1}{4}$  Seite Fr. 180.–



WALTER KERN

## DIE BERNER RATHAUSFRESKEN VON FRITZ PAULI

Mit 14 Farbtafeln  
und vielen einfarbigen Abbildungen

Preis Fr. 40.-



Zu beziehen durch jede Buchhandlung oder  
direkt durch die BW-PRESSE, Winterthur

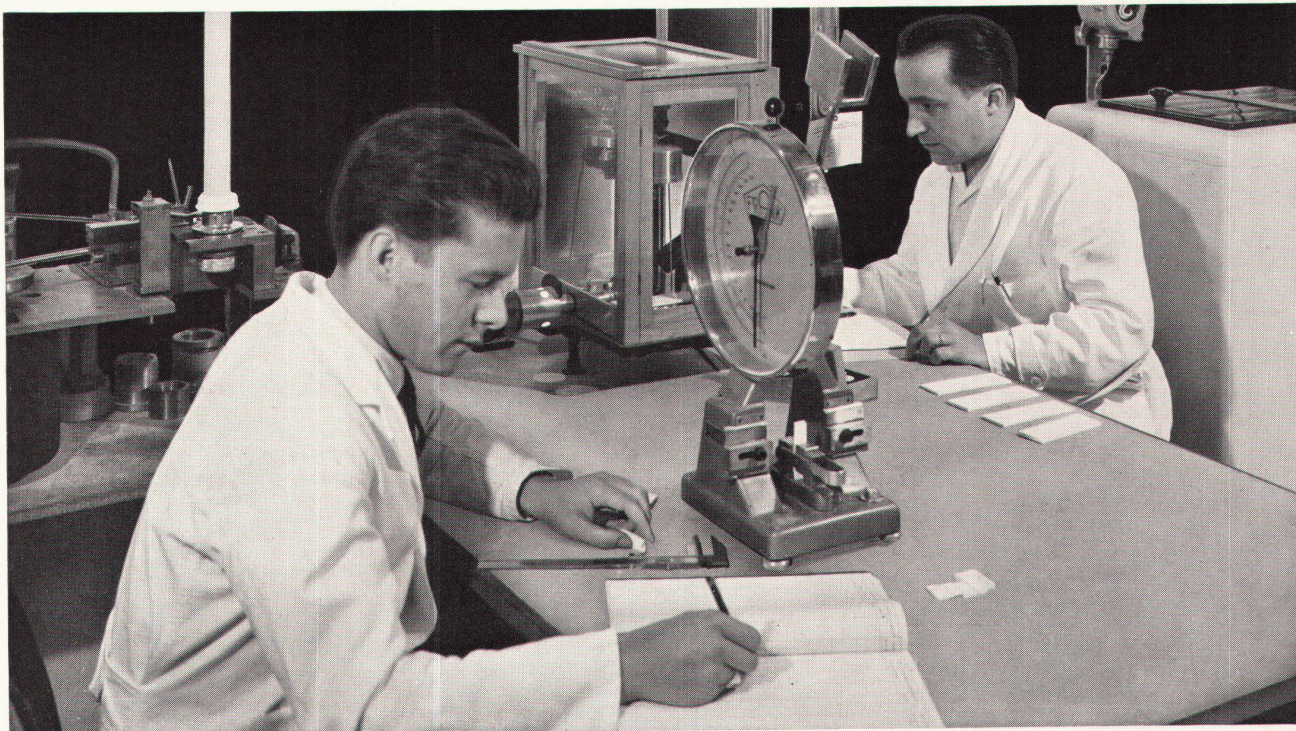
Dieses Meisterwerk schweizerischer Wandmalerei im renovierten Berner Rathaus von Fritz Pauli wird in dieser vorzüglich ausgestatteten Kunstmappe in ein- und mehrfarbigen Reproduktionen gezeigt.

Walter Kern gibt eine eindruckliche Deutung der vier großen Wandbilder al fresco, die in ihrer Gesamtschau einen Lebensfries bilden, der durch die Themen der Nacht und des Schlafes, Liebe und Leben, Arbeit und Lebensfreude dargestellt wird.

So bildet diese Kunstmappe von hohem ethischem und künstlerischem Gehalt ein einzigartiges Geschenk.

# 2

## Qualität darf niemals Sache des Zufalls sein!



**GEBERIT überwacht in zahlreichen Qualitäts- und Funktionsproben die tägliche Produktion.**

**GEBERIT bietet Sicherheit!**

Das Bauwesen verlangt, um die Lebensdauer und einen minimalen Unterhalt der Objekte zu gewährleisten, hohe Qualität. Die Bewährung von Material und Funktion muss auf Jahrzehnte hinaus gesichert sein.

Als Pionierfirma auf dem Gebiet des Spülkastenbaues und der Kunststoffverarbeitung für die Sanitärbranche unterhält GEBERIT ein erstaunlich vielseitiges Labor für die Materialprüfung und Forschungsarbeit.

Das im Vordergrund stehende Messgerät dient zur Feststellung der Schlagbiegefestigkeit der Kunststofftypen. Der aus der laufenden Fabrikation stammende Probestreifen wird durch einen Fallhammer zerstört und der dabei entstandene Wider-

stand gemessen. Die Analysenwaage im Hintergrund dient zur Ermittlung einer allfälligen Wasseraufnahme bei den verschiedenen Kunststoffen. Die zu prüfenden Kontrollstreifen werden vorgängig eine volle Woche in Wasser gelegt. Die Ergebnisse werden seit Jahren protokolliert.

Alle Einzelteile des GEBERIT-Spülkasten werden in der eigenen Fabrik hergestellt, weshalb wir die Sicherheit besitzen, dass alle Bestandteile vom Rohmaterial bis zur Fertigmontage unseren Qualitätsansprüchen entsprechen.

Über 50 Jahre Erfahrung im Spülkastenbau und über 25 Jahre Erfahrung in der Verarbeitung von thermoplastischem Werkstoff für die Sanitärbranche schufen den Ruf: GEBERIT bietet Sicherheit!

**GEBERT+CIE**  
Rapperswil am Zürichsee  
Telephon 055 2 03 44



# GEBERIT



PARQUET



PARKETT

Königlich wohnen Sie auf BW-Parkett

**BALWERK**

**AG**

Telefon 071/7 37 33

St. Margrethen SG